M.R.O. 1—33,000—16-10-28.

MADRAS RECORD OFFICE.

Government of Madras.

Judicial DEPARTMENT.

G.O. No. 1063 Press Mis.

65-66

Dated 10 · 7 · 19 1866

3/32

Not to be folded or roughly handled

Judicial 1866 Dep.

From

C. A. Roberts Esqre
Civil Judge of Chittoor

To

The Honble A. J. Arbuthnot
Chief Secy to Government
Fort St George

Dated 28th June 1866.
Rec'd 2nd July

No 1406.

Requesting that S. Parthasarathi Aiyangar may be allowed to officiate as Interpreter of his Court until the result of the next Special Test-Examination be made known.

Pros 5th July 1866 No 36-37

1865
1866

65-66.

C5 Lab
Reg.

No 7.

Chittoor, Civil Court
28th June 1866.

From,
C. A. Roberts Esquire
Civil Judge of Chittoor

To
The Honorable A. J. Arbuthnot
Chief Secretary to Government
Fort St. George.

Sir,

I have the honor to submit, in reference to the Proceedings of the Madras Government of the 5th February last, that whereas my request on behalf of Parthasarathi Aiyangar was that he might be allowed to officiate as Tonjdari Translator of this Court until the result of the "next" Special Test Examination were made known, the order of Government specified the "late" examination, at which Parthasarathi Aiyangar did not appear for the Translator's Test.

2. The Accountant General has accordingly refused to pass Parthasarathi Aiyangar's pay as

officiating Translator for March last and subsequently.

3. I have therefore to request the favorable consideration of His Excellency the Governor in Council to my original application.

4. I may mention that Parthasarathy Aiyangar passed the Judicial Lower Grade Test at the late Examination in English.

I have the honor to be,

Sir,

Your most obedient Servant,

C. Roberts

Civil Judge.

Comp'd 4th Nov

D

Proceedings of the Madras Government, Judicial Department,

10th July 1866.

No. 65. Read the following letter from the Civil Judge of Chittoor, to the Chief Secretary to Government, Fort Saint George; dated Chittoor, 28th June 1866, No. 7.

I have the honor to submit, with reference to the Proceedings of the Madras Government, of the 5th February last, that, whereas my request on behalf of Parthasarady Iyengar was that he might be allowed to officiate as Foujdary Translator of this Court until the results of the "next" Special Test Examination were made known, the Order of Government specified the "late" examination, at which Parthasarady Iyengar did not appear for the Translator's Test.

2. The Accountant General has accordingly refused to pass Parthasarady Iyengar's pay as Officiating Translator for March last, and subsequently.

3. I have, therefore, to request the favorable consideration of His Excellency the Governor in Council to my original application.

4. I may mention that Parthasarady Iyengar passed the Judicial Lower Grade Test at the late examination in English.

No. 66. ORDER THEREON, 10th July 1866, No. 1063.

The Governor in Council directs that the Accountant General will pass the pay of S. Parthasarady Iyengar, until the result of the ensuing special Test Examination is known.

(True Extract).

Acting Chief Secretary.

To the Civil and Session Judge of Chittoor.
" Commissioner for the Uncovenanted Civil Service Examinations.
" Accountant General.

Exd. J. H. Burns

10th July 1866 No. 1063.

The Jun Council directs that the Accountant G.
will pass the pass of
S. Parthasarathy Iyengar
until the result of the
ensuing Special Test
Examination is known

N.

Now

To the Civil & Session Judge
in Chittoor
& Accountant G.

despd 12/7.